



Oikeustapauskokoelma

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio (seitsemäs jaosto) 2.2.2012 – Denki Kagaku Kogyo ja Denka Chemicals vastaan komissio

(asia T-83/08)

Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Kloropreenikumin markkinat — Päätös, jolla todetaan EY 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan rikkominen — Hintojen vahvistaminen — Markkinoiden jakaminen — Todiste osallistumisesta kartelliin — Todiste irtisanoutumisesta — Rikkomisen kesto — Puolustautumisoikeudet — Oikeus tutustua asiakirjoihin — Sakkojen laskemista koskevat suuntaviivat — Taannehtivuuskielto — Perusteltu luottamus — Suhteellisuusperiaate — Lieventävät seikat

1. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Kilpailua rajoittava vaikutus — Arviointiperusteet — Kilpailunvastainen tarkoitus — Riittävä todentaminen (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 51 ja 181 kohta)*
2. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Yrityksen osallistuminen kilpailunvastaiseen aloitteeseen — Riittääkö yrityksen vastuun syntymisen perustaksi, että se hyväksyy hiljaisesti kartelliin eikä ilmoita siitä toimivaltaisille viranomaisille (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 52, 53, 61, 62, 64 ja 184 kohta)*
3. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Näyttö — Komission pysyttämältä näytöltä vaadittavan täsmällisyyden aste (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 54 kohta)*
4. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Yhdenmukaistettu menettelytapa — Käsite — Yhteensovittaminen ja yhteistyö, jotka ovat ristiriidassa sen kanssa, että jokaisen yrityksen on määriteltävä itsenäisesti markkinakäyttäytymisensä — Toimija vastaanottaa kilpailijalta tietoja tämän tulevasta markkinakäyttäytymisestä (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 67 kohta)*
5. *Oikeudenkäyntimenettely — Näytön esittämisen määräaika — Unionin yleisen tuomioistuimen työjärjestyksen 48 artiklan 1 kohdan soveltamisala (Unionin yleisen tuomioistuimen työjärjestyksen 48 artiklan 1 kohta ja 66 artiklan 2 kohta) (ks. 69 kohta)*

6. *Kilpailu — Hallinnollinen menettely — Puolustautumisoikeuksien kunnioittaminen — Oikeus tutustua asiakirjoihin — Ulottuvuus — Kieltäytyminen antamasta tietoja asiakirjasta — Seuraukset — Yritykselle kuuluvaa todistustaakkaa arvioitaessa rikkomiseen osallistumista osoittavat asiakirjat on erotettava syyttömyyttä osoittavista asiakirjoista (EY 81 artiklan 1 kohta; neuvoston asetuksen N:o 1/2003 27 artiklan 2 kohta) (ks. 82–84 kohta)*
7. *Yhteisön oikeus — Periaatteet — Kielto soveltaa rikoslainsäädäntöä taannehtivasti — Soveltamisala — Kilpailusääntöjen rikkomisen vuoksi määrättävät sakot — Kuuluminen soveltamisalaan — Sakkojen laskennassa sovellettavien suuntaviivojen mahdollinen loukkaaminen sen vuoksi, että niitä sovelletaan ennen suuntaviivojen käyttöönottoa tapahtuneeseen rikkomiseen — Suuntaviivoilla käyttöön otettujen muutosten ennakoitavuus — Loukkaamista ei ole tapahtunut (Neuvoston asetuksen N:o 1/2003 23 artiklan 2 ja 3 kohta; komission tiedonannot 98/C 9/03 ja 2006/C 210/02) (ks. 115–124 kohta)*
8. *Kilpailu — Sakkojen määrän laskeminen — Kilpailusääntöjen rikkomisen vuoksi määrättävien sakkojen laskentaa koskevat suuntaviivat — Velvollisuutta soveltaa lievempää lakia ei ole (Neuvoston asetuksen N:o 1/2003 23 artiklan 2 kohta) (ks. 126 kohta)*
9. *Kilpailu — Sakkojen määrän laskeminen — Huomioon otettu liikevaihto — Viitevuosi — Viimeinen täysi vuosi, jona kilpailusääntöjä rikottiin (Neuvoston asetuksen N:o 1/2003 23 artiklan 2 kohta; komission tiedonanto 2006/C 210/02) (ks. 134 ja 135 kohta)*
10. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Yhdenmukaistettu menettelytapa — Näyttö kilpailusääntöjen rikkomisesta — Todistustaakka (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 173–178 kohta)*
11. *Kilpailu — Hallinnollinen menettely — Komission päätös, jossa todetaan kilpailusääntöjen rikkominen — Rikkomiseen osallistuneiden muiden yritysten ilmoitusten käyttäminen näyttönä — Hyväksyttävyyys — Edellytykset (EY 81 ja EY 82 artikla) (ks. 179 kohta)*
12. *Kilpailu — Kartellit tai muut yhteistoimintajärjestelyt — Sopimukset ja yhdenmukaistetut menettelytavat, jotka muodostavat yhden kilpailusääntöjen rikkomisen — Yritykset, joiden voidaan katsoa rikkoneen kilpailusääntöjä osallistumalla kokonaiskartelliin — Määrittelyperusteet (EY 81 artiklan 1 kohta) (ks. 180 kohta)*
13. *Kilpailu — Sakkojen määrän laskeminen — Perusteet — Rikkomisen vakavuus — Lieventävät seikat — Kokonaisarviointi (Neuvoston asetus N:o 1/2003; komission tiedonanto 2006/C 210/02) (ks. 237–239 ja 242–256 kohta)*

Aihe

Ensisijaisesti vaatimus [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä (Asia COMP/38.629 – Kloropreenikumi) 5.12.2007 tehdyn komission päätöksen K(2007) 5910 lopullinen kumoamiseksi siltä osin kuin se koskee kantajia ja toissijaisesti vaatimus kyseisessä päätöksessä kantajille yhteisvastuullisesti määrätyn sakon määrän alentamiseksi

Ratkaisu

- 1) Kanne hylätään.

- 2) Denki Kagaku Kogyo Kabushiki Kaisha ja Denka Chemicals GmbH veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.